

Послание Генерального секретаря в связи с Международным днем борьбы за ликвидацию нищеты

17 октября 2002 года

Два года назад на Саммите тысячелетия Организации Объединенных Наций руководители всех стран мира отметили глобальный прогресс, который был достигнут в борьбе за развитие человеческого потенциала, а также выявили некоторые серьезные препятствия и угрозы — такие, как ВИЧ/СПИД, конфликты и терроризм, — которые до сих пор не позволяют человечеству реализовать его надежды на избавление от нужды и страха. Поэтому они приняли Декларацию тысячелетия — документ, в котором четко изложены ценности и приоритеты деятельности в новом столетии.

Среди этих приоритетов нет более важного, чем принятое ими обязательство «приложить все усилия к тому, чтобы избавить наших соплеменников, мужчин, женщин и детей, от унижающей человеческое достоинство крайней нищеты». Если говорить конкретно, то они постановили, что к 2015 году должны сократить наполовину численность населения в мире, живущего в условиях крайней нищеты и голода и лишённого чистой питьевой воды; добиться всеобщего доступа к начальному образованию и обеспечить гендерное равенство на всех уровнях образования; сократить детскую смертность на две трети, а материнскую смертность — на три четверти; остановить распространение ВИЧ/СПИДа и сократить распространенность других серьезных болезней; интегрировать принципы устойчивого развития в свою политику и добиться глобального партнерства в целях развития.

Международный день борьбы за ликвидацию нищеты — это возможность для всех нас вновь заявить о своей приверженности целям в области развития в новом тысячелетии и оценить достигнутый до настоящего времени прогресс или его отсутствие.

Несомненно, мир достиг определенного прогресса на фронте борьбы с нищетой. Согласно последним данным, доля людей, живущих на менее чем один доллар в день в развивающихся странах, сократилась с одной трети в 1990 году (согласованный исходный рубеж, от которого должна производиться оценка прогресса) до одной четверти в 1999 году. Однако не в каждом регионе и не в каждой стране достигнута такая же степень прогресса. В странах Африки к югу от Сахары, Латинской Америки, Ближнего Востока и Северной Африки, а также в некоторых странах с переходной экономикой абсолютная численность бедного населения возросла.

В целом мир пока не добился такого прогресса, который позволял бы достичь целей развития на новое тысячелетие к 2015 году. К 2000 году — последнему году, за который имеются данные, — мы должны были бы выполнить поставленные задачи на 40 процентов. Однако мировые данные свидетельствуют о том, что применительно к большинству этих целей сделана едва лишь половина того, что нужно было сделать.

Но надежда есть. Цели развития в новом тысячелетии достижимы. Однако нищета — это старый и многоликий враг. Для того чтобы его победить, потребуются совместные усилия многих.

Цели развития в новом тысячелетии — это глобальные цели, однако определяющим фактором того, достигнуты они или нет, является положение в каждой отдельной стране. И не существует магической формулы для их достижения, которая была бы применима для каждой страны.

Каждая страна должна выбрать оптимальный курс — такой, какой отвечает ее специфическим условиям. И народ каждой страны должен требовать, чтобы такой курс выдерживался.

Не следует думать, что это касается только развивающихся стран. Развитые страны также должны добиваться того, чтобы были удовлетворены интересы всех без исключения слоев их населения. Кроме того, они несут особую глобальную ответственность. Они должны выполнить то, что обещали: полностью открыть свои рынки для товаров развивающихся стран; позволить им конкурировать на мировых рынках на справедливых условиях и предоставлять гораздо более щедрую помощь в целях развития. Без этого многие развивающиеся страны не смогут достигнуть целей на новое тысячелетие, какие бы усилия они ни прилагали.

Другими словами, эти цели могут быть достигнуты не здесь — в Организации Объединенных Наций, и не благодаря работе сотрудников Организации Объединенных Наций. Они должны быть достигнуты в каждой стране благодаря усилиям ее правительства и ее народа.

Вот почему я начал Кампанию тысячелетия: с тем чтобы цели нового тысячелетия были лучше известны во всем мире и с тем чтобы попытаться мобилизовать общественность в этом направлении.

Каждый год я буду представлять доклад о ходе работы во всем мире. Однако я надеюсь, что каждая развивающаяся страна с помощью Организации Объединенных Наций и других международных учреждений подготовит и свой собственный годовой доклад, с тем чтобы народ каждой страны знал, как у него идут дела. Мы надеемся, что в век демократии люди будут требовать практических действий, если будут знать реальное положение вещей.

В этот Международный день борьбы за ликвидацию нищеты нам следует признать, что крайняя нищета в любом месте — это угроза для безопасности всего человечества. Надо помнить, что нищета — это отрицание прав человека. Впервые в истории, в наш век невиданного богатства и технического прогресса, мы способны избавить человечество от этого позорного клейма. Да укрепится наша воля к победе.